

قربانی پر آریوں کے دانت

اگر یہ سماج کے بانی سوامی دیانند نے ایک سنہرہ اصول لکھا تھا:-

”بہت لوگ ایسے صندی اور متروہ ہوتے ہیں کہ منکلم کے خلاف منشاء تاویل کیا کرتے ہیں خصوصاً مذہب والے۔ کیونکہ مذہب کے پاس خاطر سے انکی عقل تاریکی میں پھنس کر داخل ہو جاتی ہے۔“ (دیباچہ ستیا رتھ پرکاش ص ۱۷۰ و مطلع اول)

یہ ایک ایسا سنہرہ اصول ہے کہ اسپر عمل کرنے سے بہت سے مذہبی اور کلامی اختلافات مٹ جاتے ہیں بلکہ پیدا نہیں ہوتے مگر افسوس کہ سوامی جی نے جو اس کے خلاف کیا۔ اپنے قرآن مجید پر جتنے اعتراض کئے ہیں۔ سب میں اس سنہرے اصول کو نظر انداز کیا۔ ہم ایک دو مثالیں ان کی بتاتے ہیں۔

قرآن مجید میں ذکر ہے:-

پوچھتے ہیں تمہکو قیامت کو تو کہہ اسکی خبر نہ ہو
ہی کے پاس اور تو کیا جانے شاید وہ
گھڑی پاس ہی ہو۔ بیشک اللہ نے پھکا
ہے منکروں کو اور رکھی ہے ان کی اسطے
دھکتی آگ رہا کریں اسیں ہمیشہ نہ پاویں کوئی
حاشی نہ مددگار جس دن اوندھے ڈالے
جاویں منکے منہ آگ میں کہیں گے کی طرح ہم نے
کہا مانا ہوتا اللہ کا اور کہا مانا ہوتا رسول کا
اور کہیں گے اے رب ہم نے کہا مانا اپنے ملاؤ
کا اور اپنے بڑوں کا۔ پھر انہوں نے چکاوی ہم سے

يَسْأَلُكَ النَّاسُ عَنِ السَّاعَةِ قُلْ
إِنَّمَا عِلْمُهَا عِنْدَ اللَّهِ وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّ
السَّاعَةَ تَكُونُ قَرِيبًا إِنَّ اللَّهَ لَخَبِيرٌ
وَأَعَدُّهُمْ سَعِيرًا خَالِدِينَ فِيهَا أَلَا
لَا يَجِدُونَ فِيهَا وَلِيًّا لَّا يُنصِرُوا يَوْمَ تَقْلُبُ
وُجُوهُهُمْ فِي النَّارِ يَقُولُونَ يَا لَيْسَ شَيْءٌ
أَطَعْنَا اللَّهَ وَآطَعْنَا الرَّسُولَ وَفَاتُوا
رَبَّنَا إِنَّا أَطَعْنَا سَادَتَنَا وَكُيُوءَانَا
فَأَصْلَحْنَا السَّبِيحَةَ رَبَّنَا قَاتِلْهُمْ فَنُعْفِي
مِنَ الْعَذَابِ وَالنَّارُ لَعْنًا كَيْفَ أَدَّ

(پ ۴۷) راہ اے رب انکو دے دُورنی مار اور پھٹکار کر ان کو بڑی

مطلب۔ یہ کہ قیامت کے روز جبشہر کوں مجرموں، منکروں، شریروں کو جہنم میں ڈالا جائے گا۔ تو جو لوگ محض اپنے رئیسوں اور سرداروں کے کہنے سے کفر، شرک اور بت پرستی کرتے رہے ہونگے۔ وہ ان رئیسوں کی جناب باری میں فریاد کریں گے کہ خداوندان لوگوں کے بہکانے سے ہم تیری راہ سے بہک گئے۔ اسلئے ہم سے زیادہ ظلمت اور لعنت کے قابل یہ لوگ ہیں پس تو ان کو ہم سے دگنا عذاب کر۔

ناظرین! اس مضمون کو یاد رکھیں اور سوای جی کا اپدیش بھی نہیں۔ یونہی اپنے اس موقع پر کئی ایک رنگ جمع کئے ہیں۔ بہت سی آیات کو لیکر آدھا تیرا آدھا ٹیڑھا بنایا ہے۔ سب کا یہاں نقل کرنا رسالہ کو اختصار سے نکال کر طوالت تک پہنچا دیگا۔ ہاں ان آیات مذکورہ میں سے آپ نے جو فقرے نقل کئے ہیں وہ یہ ہیں :-

”اے رب ہمارے دے انکو دگنا عذاب اور لعنت کر ان کو لعنت بڑی“

(ص ۲، ستیارتھ پرکاش اردو طبع اول)

ان آیات پر اور اپنے ہی نقل کردہ ترجمہ پر سوای جی کیسا دلآزار تکلیف دہ اعتراض کرتے ہیں :-

”واہ کیسے موزی پیغمبر ہیں کہ خدا سے دوسروں کے لئے دگنا عذاب دینے کی

دعا مانگتے ہیں؟ (ستیارتھ ص ۲۷۷)

سوای جی نے سمجھا کہ یہ دعا کر نیوالے حضرات انبیاء کرام ہیں۔

سماجی مہتر! اینتم دوہرم سے کہنا کہ آیت کے صحیح ترجمہ کو سامنے رکھ کر یہ

سوال پیدا ہوتا ہے؟ اتنا بڑا مذہبی راہنما اور یہ فہم رسالہ

اللہ سے ایسے حسن پہ یہ بے نیازیوں

بندہ نواز آپ کسی کے خدا نہیں!

نوٹ سوای جی کی ایسی بے انصافی کی بہت سی مثالیں دیکھنی ہوں تو ہمارا

رسالہ سوای دینند کا علم و عقل کو ملاحظہ کریں۔

چونکہ سوای دینند ہادی آر یہ نے خود اس اصول کی پرداہ نہ کی تو انکے چیلے

کیا پروا کرتے چنانچہ سب سے بڑے چیلے پنڈت لیکھرام مصنف "ثبوت تناسخ" نے اپنے گرو کا اہتلاف یوں کیا۔ قرآن مجید میں ارشاد ہے:-

ما من دابة فی الارض ولا طائر یطیر یجئ الیک الا امثالکم
ان آیات کا ترجمہ یہ ہے:-

"زمین پر جو جاندار یا جانور دو بازوؤں سے اڑتے ہیں وہ تمہاری طرح
جائیں گے"

اس آیت کا ترجمہ یہ ہے۔ مگر پنڈت لیکھرام نے اس کا ترجمہ یوں کیا ہے:-
"نہیں کوئی چلنے والا بیچ زمین کے اور نہ کوئی پرندہ کہ اڑے ساتھ دو بازوؤں
اپنے کے مگو امتیں تھیں مانند تمہارے ثبوت تناسخ ص ۳۷

یہ تھیں کا لفظ بڑھا کر پنڈت ذکر نے تناسخ کا ثبوت دیا ہے حالانکہ تفسیر
سے فارسی ترجمہ جو نقل کیا ہے وہ ان کے مخالف اور ہمارے موافق ہے۔ اس کے
الفاظ یہ ہیں:-

"نیست هیچ جنبندہ و پرندہ الا کہ ایشان اُمتا نند مثل شما در آفرینش"

(ثبوت تناسخ ص ۳۷)

آریہ مترو! | فارسی ترجمہ اگر پنڈت جی کے حسب منشاء ہوتا تو بجائے اُمتا نند
کے "امتاں بودند" ہوتا۔

یہ چند واقعات تمہیدی بیان کرنے سے ہمارا مقصد یہ ہے کہ آج جس مضمون
میں ہم نے آریوں کا ذکر خیر کرنا ہے۔ ناظرین اس سے تعجب نہ کریں بلکہ مضمون کے
بعد جو شعر ہم لکھیں گے اس کی تصدیق اور تحسین کریں۔

یونہی تو ہر ایک مخالف کو حق ہے کہ وہ کہے کہ قرآن مجید کا فلاں حکم معقول نہیں
یا غلط ہے۔ مگر اصول مذکور کے ماتحت یہ حق کسی طرح نہیں کہ قرآن مجید کے
بمعانی بگاڑ کر اپنے منشاء کے تحت لائے۔ ہمارا بہت پرانا تجربہ ہے کہ آریہ سماجی
ایسا ہی کر نیکی عادی ہیں جس کی تازہ مثالیں درج ذیل ہیں:-

مسئلہ قربانی پر آریہ مسافر لاہور نے کئی ایک مضامین شائع کئے ہیں جن میں سے ایک مختصر مضمون آج ہماری زیر نظر ہے۔ اس مضمون کی سُرخي ہے "قربانی خدا کی نافرمانی ہے؟" اس عنوان کو دیکھ کر ہم حیران ہوئے کہ خدا کی نافرمانی؛ مضمون دیکھا تو بے ساختہ منہ سے نکلا۔

ہرچہ گیر و علقی علت شود !
کفر گیسو کاٹنے ملت شود

فاصل مضمون نگار نے اپنے اس دعویٰ پر چار آیات قرآنیہ بطور دلیل پیش کی ہیں "سورہ نحل پارہ ۴ میں ارشاد ہے کہ جانوروں کی اُدن اور دودھ۔ گھی وغیرہ منافع کو مقدم رکھو مگر گوشت کھانے کے یعنی وہ علی کرہ جس میں فائدہ کثیر ہو"

اس حوالے کو ہم نے قرآن مجید میں تلاش کیا تو افسوس کہ نہ ملا۔ جو بلا وہ یوں ہے

جواب وَالْأَنْعَامَ خَلَقْنَا لَكُمْ فِيهَا نَفْعًا وَمِنْهَا فَعَوْهُمْ مَا تَأْكُلُونَ د (سورہ نحل رکوع ۱)

"یعنی چار پائے خدا نے پیدا کئے تہاوارے لئے ان میں سرورِ دین کرنے کا گرم سامان ہے اور کئی منافع ہیں اور انہی میں سے تم کھاتے ہو؟" اس آیت میں چار پاؤں کے جو فائدہ بتائے ہیں بالکل صحیح ہیں۔ ہیشم سے گرمی حاصل ہوتی ہے۔ کھانوں کے سامان بنتے ہیں گوشت کھانے میں آتا ہے۔

جو ترجمہ ہماشہ مضمون نگار نے لکھا ہے اس ترجمہ کی آیت بتادیں تو

الانعام الحق الخدمت دس روپیہ انعام پائیں۔

دوسری آیت | سورہ مؤمن پارہ ۴ میں صج ہے کہ چوپائے جانوروں کے اس فائدہ کو مقدم رکھنا چاہیئے جو سواری کے کام میں لائے جاتے ہیں بہ نسبت ان کا گوشت کھانے کے۔

اس حوالے میں جو آیت ملی ہے وہ یوں ہے :-

جواب اللَّهُ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ مِنَ الْأَنْعَامِ لِيَتَّكِبُوا مِنْهَا وَ

مِنْهَا تَاْكُلُوْنَ وَ لَكُمْ فِيْهَا مَنَافِعُ وَ لَتَبْلُغُوْا عَلَيْهَا حَاجَتَكُمْ
 فِيْ صُدُوْرِكُمْ وَ عَلَيْهَا وَ عَلَى الْفَلَاحِ تَحْمِلُوْنَ (سورہ مومن رکوع ۹)
 یعنی اللہ وہ ذات پاک ہے جس نے تمہارے لئے چار پائے پیدا کئے۔ تاکہ تم ان
 میں سے بعض پر سوار ہو اور بعض کو کھاتے ہو اور تمہارے لئے ان میں کئی قسم
 کے منافع ہیں۔ اور اس لئے بنائے ہیں کہ تم مال تجارت اور نپلاؤ کر اپنی دلی
 مرادات کو پاد اور اولیٰ پر اور بیرونی پر تم چڑھتے ہو۔

ان آیات سے قریب قریب وہی ثابت ہوتا ہے جو پہلی آیت سے یعنی چار پائے
 گائے، بھیڑ، بکری، گھوڑے وغیرہ ان اغراض کے لئے خدا نے بنائے ہیں جو اغراض
 ان آیات میں مذکور ہیں۔ الحمد للہ کہ حنبلی اغراض قرآن مجید نے بتائی ہیں۔ دنیا بھر
 میں انہی اغراض میں چار پائے استعمال ہوتے ہیں۔

انعام | اہا شہ جی اپنے ترجمہ کی آیت دکھائیں تو مبالغہ و س رو پے
 انعام پائیں؛

تیسری دلیل | سورہ یسین پارہ ۲۳ میں ارشاد ہے کہ جاوہر مقدم سواری کے
 لئے پیدا کئے گئے ہیں۔ اور انکا گوشت کھانا مؤخر ہے؛

جواب | جس مقام کا حوالہ دیا ہے۔ اس میں آیت یوں ہے :-
 اَوَّلَ مَا بَرَدْنَا لَكُمْ مِمَّا عَمِلْتُمْ اَنْ يَّمَا نَا لَكُمْ مِمَّا فَعَلْتُمْ
 لَهَا مَا يَكُوْنُ وَ ذَلَّلْنَا هَا لَكُمْ مِمَّا رَكَبْتُمْ مِنْهَا يَا كَلُوْنَ
 وَ لَكُمْ فِيْهَا مَنَافِعُ وَ مَشَارِبُ اَفَلَا يَشْكُرُوْنَ (سورہ یسین رکوع ۱)

یعنی ہم (خدا) نے اپنی قدرت سے چار پائے بنائے ہیں۔ یہ لوگ مالک بن
 رہے ہیں۔ ہم (خدا) نے وہ چار پائے ان کے تابع کر دیئے ہیں۔ پھر بعض
 انکی سواریاں ہیں اور بعض کو کھاتے ہیں ان کے لئے ان چار پاؤں میں کئی
 قسم کے منافع اور پینے کے لئے دودھ ہیں۔ کیا یہ لوگ شکر نہیں کرتے؟

ان آیات سے بھی وہی ثابت ہوتا ہے جو پہلی آیت سے ہوا یعنی چار پائے بعض

سواری کیلئے ہیں۔ اور بعض کھالے کیلئے۔ انہیں ہے کہ ہماشہ جی کے دعویٰ کو اس سے دور کا تعلق بھی نہیں۔

انعام | ہماشہ جی اپنا حوالہ ثابت کر دیں تو دس روپیہ انعام حاصل کریں

چوتھی دلیل | سورہ الانعام کی رکوع ۲۶ میں فرمایا ہے کہ ایک قسم کے جانور (اڈیل) بیل۔ گھوڑا۔ خیر اور گدھا) لادنے اور سواری کے لئے پیدا کئے اور

ایک کھانے کے لئے۔ اور کھانے کے لئے وہی جانور میں جو بوجھ اٹھانے کے قابل نہیں۔

جواب | ہماشہ جی نے جس مقام کا حوالہ دیا ہے وہ آیت یوں ہے:

وَمِنَ الْأَنْعَامِ حَمُولَتٌ وَقَرْمَاتٌ مِّمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ (إِنَّمَا لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ) (سورۃ الانعام رکوع ۱۰)

یعنی چار پاؤں کو تمہارے بوجھ اٹھانے والے اور تمہاری سواریاں خدائے بنایا ہے اللہ کے دیکھے میں سے کھاؤ اور ناجائز کام کرنے میں شیطان کی تاب نہ لائی مت کرو۔ وہ تمہارا کھلا دشمن ہے۔

نوٹ | ان آیات کا مطلب بھی وہی ہے۔ جو سابقہ آیات کا ہے۔ مزیت یہ ہے کہ ہماشہ جی نے اس میں سورہ انعام کے ۲۶ رکوع کا حوالہ دیا ہے۔ حالانکہ سورہ انعام کے سارے رکوع میں ہیں۔

انعام | ہماشہ جی یہ حوالہ ثابت کر دیں تو پندرہ روپیہ انعام لیں۔

ناظرین کرام! | غالباً آپ لوگ سمجھ گئے ہونگے کہ آریوں میں قرآن مجید کے معانی بگاڑنے کی عادت کہاں سے پیدا ہوئی؟ سوامی دیند

بادی آریہ بانی آریہ سماج سے؛ اس لئے ایسا کرنا لے آریہ اپنا عذر کر سکتے ہیں۔

ما میریاں رو بسوئے صلح چوں آریم چوں

رو بسوئے فتنہ و پیکار دار و پیر ما

(باقی)